

ESTABLISHED 1865.



ROBT. BORLAND & Co.,

★ COAL MERCHANTS, ★

116 Peter Street.

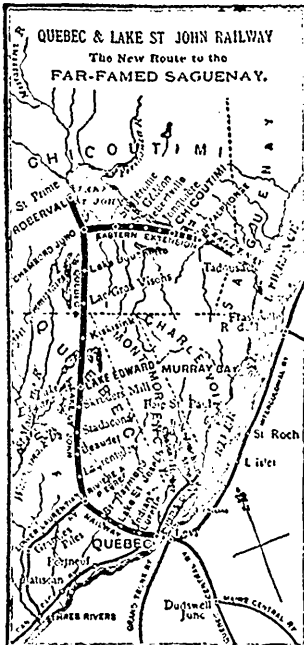
➔ ALL KINDS of COAL

Constantly on Hand.

Telephone 274.

11-97

BEFORE DECIDING ON THE LOCALITY FOR
—+ YOUR SUMMER VACATION —+
You will find it to your interest to make inquiries about the
Quebec & Lake St. John Railway,



THE NEW ROUTE TO THE FAR-FAMED SAGUENAY,
And the ONLY RAIL LINE to the Delightful Summer
Resorts and Fishing Grounds North of Quebec, and to Lake
St. John and Chicoutimi, through the

CANADIAN ADIRONDACKS.

Trains connect at Chicoutimi with Saguenay Steamers for
TADOUSAC,

CACOUNA,

MURRAY BAY,

AND QUEBEC,

A round trip unequalled in America, through matchless
Forest, Mountain, River and Lake Scenery, down the majestic
Saguenay by day-light and back to the Fortress City.

TOUCHING AT ALL THE BEAUTIFUL SEA-SIDE RESORTS

on the Lower St. Lawrence, with their Chain of Commodious
Hotels.

Hotel Roberval, Lake St. John, has first-class accommo-
dation for 300 Guests, and is run in connection with the **Island
House**, at **Grand Discharge**, of Lake St. John, the Centre
of the **Ouananiche** Fishing Grounds.

PARLOR AND SLEEPING CARS,

Magnificent Scenery—* * —Beautiful Climate.

Apply to the Ticket Agents of all Principal Cities.

A beautifully illustrated Guide Book free on application.

ALEX. HARDY,
Gen. Pass. Apt.,
Quebec.

J. G. SCOTT,
Secy. & Manager.